



A Peja/Pec, signature d'un accord préparatoire pour l'ouverture de la nouvelle ADL Kosovo, avec le soutien d'ALDA ADL KOSOVO, UN PONT VERS L'EUROPE

Un pont vers l'Europe et un instrument important pour garantir une transition stable et en douceur vers la démocratie et l'intégration européenne, en privilégiant la promotion de la tolérance et de relations de confiance au sein des communautés locales.

La signature d'un accord préparatoire pour l'ouverture de la nouvelle ADL Kosovo (Agence de la Démocratie Locale) favorisée par ALDA (l'Association des Agences de la Démocratie Locale) et soutenue par le Conseil de l'Europe, sera un instrument important

pour encourager le processus de dialogue entre la majorité et la minorité pour le bénéfice de toutes les communautés.

Le rôle d'ALDA et le lancement de la nouvelle ADL Kosovo prennent tous leur sens dans le cadre du jugement récemment rendu par la Cour Internationale de Justice, concernant la déclaration d'indépendance du Kosovo en 2008.

« ALDA reconnaît le jugement de la plus haute juridiction des Nations Unies – a récemment déclaré M. Per Vinther, Président d'ALDA – et s'attachera à soutenir l'obtention de droits égaux pour toutes les minorités, dans la perspective d'une intégration européenne à moyen terme de tous les pays de la région. »

Parmi les partenaires qui ont pris part à la signature de l'accord pour l'ouverture de l'ADL Kosovo, on compte la municipalité de Peja/Pec (Kosovo), la municipalité de Yalova (Turquie) et l'association des municipalités du Kosovo – AMK(Kosovo). Les ONG impliquées sont Tavolo Trentino con il Kosovo / Province de Trento qui sera le partenaire principal de la nouvelle ADL, Reggio Terzo Mondo (Kosovo et Italie), AiBi (Amici dei Bambini, Kosovo et Italie) et Alfa Formations (France). La région d'Istria (Croatie) devrait signer l'accord dans les prochains temps tandis que le canton de Neuchâtel (Suisse) envisage également la signature de l'accord.

L'Association des Agences de la Démocratie Locale était représentée par M. Lucio Gregoretti, de la municipalité de Monfalcone (Italie), membre du conseil d'administration et par la Directrice d'ALDA, Antonella Valmorbidia. Le Congrès des Pouvoirs Locaux et Régionaux du Conseil de l'Europe était représenté par M. Günther Krug (Allemagne), vice-président de la Chambre des Régions du Congrès et membre du Bureau du Congrès, qui a eu une réunion importante avec des élus locaux du Kosovo et des villes partenaires de la nouvelle ADL.

« Le Congrès s'engage pleinement à travailler avec l'Agence de la Démocratie Locale pour développer et renforcer la stabilité démocratique dans cette région » a déclaré M. Krug, au nom du Président du Congrès, M. Ian Micallef.

« L'expérience fructueuse d'une coopération permanente entre ALDA et le Congrès – a ajouté M. Krug – devrait inspirer de nouvelles initiatives and actions pour faire le meilleur usage possible des ressources limitées dont nous disposons. Le Congrès est prêt à examiner les nouveaux projets et les nouvelles initiatives qui seront proposées par ALDA et mises en œuvre conjointement avec le Congrès dans les années à venir. »

La réunion a eu lieu dans les locaux de la Municipalité à l'occasion du 10ème anniversaire de Tavolo Trentino con il Kosovo à Peja/Pec et faisait partie intégrante des activités prévues pour la célébration de cet anniversaire.

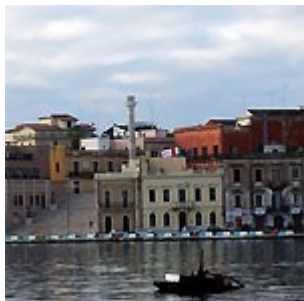
« Nous sommes ici pour confirmer notre engagement total dans la nouvelle ADL Kosovo – a déclaré Alberto Pacher, vice-président de la Province de Trento (Italie) – et l'engagement de la Province de Trento dans le processus de démocratisation et de développement du Kosovo. »

Des contributions clés au processus d'ouverture de l'ADL Kosovo ont été apportées en 2009 par le Conseil de l'Europe au travers du financement du projet « Youth Empowerment in Kosovo » et en 2010 par le bureau de la Coopération Suisse au Kosovo au travers du financement du projet « Local Democracy Agency Kosovo : New Challenges and Perspectives ». La mise en œuvre de ces deux projets a permis à ALDA de mener à bien un ensemble d'activités qui ont mené à l'établissement d'un partenariat important et engagé. Grâce aux différentes activités envisagées dans les projets, il a été possible de sélectionner la municipalité de Peja/Pec comme ville d'accueil pour l'ADL. Les autorités municipales sont enthousiasmées par cette perspective : elles ont pris conscience de toutes les potentialités que cela implique, d'avoir une ADL comme instrument pour la promouvoir une coexistence pacifique des communautés locales.

L'ouverture de l'ADL Kosovo est un pas supplémentaire dans cette direction and inclura un ensemble d'activités contribuant au développement local et à la coexistence pacifique des groupes d'origine ethnique diverses au sein de la population locale. En pratique, l'ADL Kosovo sera un instrument efficace pour la construction de la démocratie locale à disposition de la communauté internationale et des acteurs locaux. Consciente de l'importance qu'aura l'ouverture de l'ADL Kosovo dans la région, ALDA a partagé les derniers pas de ce processus avec ses membres et a cherché à les impliquer en tant qu'opérateurs actifs.

L'objectif de l'ADL Kosovo est de rassembler les autorités locales et les organisations de la société civile, en apportant l'aide nécessaire pour assurer une transition stable et en douceur vers la démocratie et l'intégration européenne, en privilégiant la promotion de la tolérance et de relations de confiance entre les membres des communautés locales.

En gardant à l'esprit le caractère multiethnique du Kosovo, l'une des priorités de la nouvelle ADL sera de travailler au renforcement de la coopération entre ces communautés et de promouvoir leur intégration économique et sociale. « Je voudrais souligner l'importance de la promotion de la démocratie locale et des Droits de l'Homme au travers de l'ADL – déclare Mme Antonella Valmorbida, directrice d'ALDA - . Le Kosovo doit encore faire face a de nombreux défis internes et internationaux, et l'action de l'ADL pourrait aider les communautés locales à y répondre d'un manière positive. »



Projets pilotes ALDA et municipalité BRINDISI: UN PARTENAIRE D'ALDA DANS LA CITOYENNETE ACTIVE

Donner plus d'unité organique à l'activité de présentation, gérer et faire un rapport sur des projets européens, mettre en place un projet innovant de formation et soutenir la citoyenneté active : tels sont les objectifs d'une collaboration qui a débuté entre la municipalité de Brindisi et ALDA, l'Association des Agences de la Démocratie Locale. La municipalité de Brindisi est devenue membre d'ALDA il y a quelques années, partageant les mêmes objectifs, buts et méthodes opérationnelles.

M. Giacomo Massimo Ciullo, conseiller municipal responsable de la coopération internationale et de la citoyenneté active a accepté une proposition de projet soumise par

ALDA et a encouragé l'adoption de deux mesures par la municipalité. D'une part, la municipalité de Brindisi consolidera son propre rôle international et européen, d'autre part, elle pourra développer un projet innovant sur l'implication active des citoyens dans la gouvernance.

«Nous travaillons avec ALDA depuis longtemps – a déclaré le conseiller Massimo Ciullo – et nous connaissons ses capacités à représenter la position des gouvernements locaux au niveau européen. En ce qui concerne notre municipalité, nous sommes actifs depuis de nombreuses années dans des actions de coopération avec les Balkans. Grâce à l'expertise d'ALDA, nous allons créer un « Bureau Européen » qui nous aidera à opérer un changement radical de nos relations internationales, en améliorant l'organisation de nos activités, nos capacités et nos possibilités d'utiliser le maximum des opportunités qu'offrent les programmes européens ».

Un autre avantage important issu de l'accord passé entre la municipalité de Brindisi et ALDA se trouve dans le cours "Citoyens Actifs", un stage de formation qui s'adresse à la fois aux corps institutionnels de la municipalité et aux citoyens. L'objectif de ce projet, basé d'une part sur la nécessité de construire une identité communautaire sociale et politique avec la pleine contribution des citoyens et d'autre part sur celle d'encourager leur implication dès le niveau local, est de créer des opportunités de formation sur les processus de participation. Un ensemble de cours et de recherches aura donc pour but d'être appliqué au travers d'actions collectives de dialogue et de coopération, c'est-à-dire d'être traduit en une pratique réelle de la citoyenneté active.

«Notre but est d'ouvrir la Mairie aux citoyens – a déclaré M. Giacomo Massimo Ciullo – dans une nouvelle dynamique fondée sur un dialogue continu qui doit permettre à la municipalité d'avoir une chance de connaître ponctuellement les opinions et besoins de ses citoyens et dans le même temps, d'informer les citoyens sur le fonctionnement d'une autorité locale, sur les droits et les opportunités qu'elle offre ».

Fondée dans le but de promouvoir la démocratie locale et les Droits de l'Homme en Europe, avec un focus sur la zone des Balkans et l'Europe de l'Est, grâce à son travail effectué en synergie avec les corps institutionnels et la société civile, ALDA continue de s'affirmer comme un partenaire privilégié pour les autorités locales, et ce, également dans le domaine du conseil et de la formation.

«Travailler au sein d'un réseau de nombreux acteurs fiables qui opèrent dans un cadre européen – affirme Mme Antonella Valmorbida– est un avantage que nous continuons de développer avec le soutien que nous apportons à la municipalité de Brindisi. Ce membre de la région de Puglia, en tant que partenaire principal de l'ADL Skutari en Albanie et en tant que promoteur d'un programme sur la citoyenneté active, a déjà montré sa sensibilité subtile, en phase avec le style, l'approche et les objectifs d'ALDA. »



Organisé par ALDA en soutien aux activités d'AED en Arménie VOYAGE D'ETUDE DES ONG A RIGA, LETTONIE

ALDA a organisé son second voyage d'étude en soutien aux activités d'AED en Arménie. Les ONG ont rendu visite à leurs homologues à Latvia du 7 au 14 août. Mme Antonella Valmorbida `begin_of_the_skype_highlighting` `end_of_the_skype_highlighting`, directrice d'ALDA, M. Peter Sondergaard, responsable de la politique d'ALDA et Mme Alexandra Pectu, responsable de la mise en œuvre des projets étaient présents sur place. Cette initiative a reçu le soutien de l'Association des municipalités de Lettonie et a donné l'occasion aux participants de prendre connaissance du processus de gouvernance et de

dialogue avec la société civile en Lettonie.



Par le Comité de pilotage du Forum de la Société Civile pour le Partenariat Oriental 220 ONG SELECTIONNEES POUR LE FORUM DE LA SOCIETE CIVILE A BERLIN (18 et 19 novembre 2010)

Les 26 et 27 juillet 2010, la troisième rencontre du comité de pilotage pour le Forum de la Société Civile pour le Partenariat Oriental a sélectionné 220 ONG qui participeront au Forum de la Société Civile qui aura lieu les 18 et 19 novembre 2010. Seules 60 sur ces

220 ONG proviendront des Etats membres.

Cette sélection s'est faite parmi des milliers de candidats originaires d'Europe et des pays concernés par le Partenariat Oriental.

Les listes présélectionnées ont été vérifiées par les coordinateurs nationaux et les groupes de travail spécifiques. La directrice d'ALDA, Antonella Valmorbidia *begin_of_the_skype_highlighting end_of_the_skype_highlighting* a pris part à la présélection de candidats de l'UE avec Mme Iris Kempe de la Fondation Heinrich Boell, bureau Caucase du Sud, et avec Mme Katarzyna PELCZYNSKA-NALECZ du Center for Eastern Studies (CES), à Varsovie.

Un projet de programme a été discuté avec l'organisation. Dans les mois qui viennent, les rencontres des Groupes de Travail auront lieu pour préparer les participants au prochain Forum et pour élaborer les premières idées.

La Commission Européenne soutient financièrement le Forum et les Groupes de Travail. Le second Forum de la Société Civile pour le Partenariat Oriental visera donc à évaluer le progrès des perspectives des ONG dans le processus officiel du Partenariat Oriental et à identifier des recommandations supplémentaires pour les quatre plateformes (Démocratie et Droits de l'Homme, Energie, Environnement et Echanges entre Pairs).



Programme Jeunesse en Action – Action 2 – Service Européen du Volontariat (SEV) ACCREDITATION D'ALDA COMME ORGANISATION COORDINATRICE

En tant qu'Organisation Coordinatrice, l'Association des Agences de la Démocratie Locale souhaite créer un réseau multilatéral de SEV, dans le cadre du programme Jeunesse en Action – Action 2 – Service Européen Volontaire.

Cette activité permettra aux promoteurs, aux organisations d'envoi et d'accueil de participer en recevant ou en envoyant des volontaires entre 18 et 30 ans pour une expérience à l'étranger. Les volontaires seront des nationaux des Etats membres, des

pays de l'Europe de l'Est, de la Turquie et des pays du Partenariat Oriental (Albanie, Bosnie-Herzégovine, Croatie, FYROM, Kosovo, Monténégro, Serbie).

Les volontaires réaliseront leur service dans un pays autre que leur pays de résidence. L'organisation d'envoi doit être du pays de résidence du volontaire. Chaque projet peut impliquer jusqu'à 100 volontaires et plusieurs promoteurs, sur une durée maximale de 24 mois. Les activités du SEV peuvent durer de deux semaines à douze mois (selon le nombre de volontaires concernés) et elles doivent inclure la préparation des volontaires, le service du volontaire et la phase d'évaluation.

ALDA sera l'Organisation Coordinatrice, en charge de la supervision des phases qui précèdent et suivent les activités de SEV – comme la planification, préparation, évaluation et suivi – mais aussi en charge du soutien aux promoteurs de la mise en œuvre générale du projet.

L'organisation d'envoi doit aider les volontaires à contacter l'organisation d'accueil, leur fournir un entraînement avant leur départ et toute l'aide dont ils pourraient avoir besoin. Elle gère également les contacts avec les volontaires pendant le SEV et leur implication dans l'évaluation finale, les aidant aussi à se réintégrer dans leur communauté d'origine.

L'organisation d'accueil doit fournir un mentor qui suivra personnellement les volontaires, les supervisant, les guidant et subvenant à leur besoins quotidiens (elle doit spécifiquement leur fournir un logement et des repas), avec une attention particulière concernant l'intégration dans la communauté d'accueil. Enfin, une indemnité doit être versée.

ALDA lance un appel pour trouver des partenaires potentiels pour être des organisations d'envoi, d'accueil ou les deux. Chaque promoteur doit être accrédité comme organisation d'envoi et/ou d'accueil.

Nous vous prions de soumettre la proposition d'intérêt avant le 5 août.

Pour plus d'information merci de contacter:

Alexandra Petcu: alexandra.petcu@aldaintranet.org

et copie à: Marco Boaria: marco.boaria@aldaintranet.org

Qu'est-ce que les organisations communautaires font pour faire de la participation civile une réalité?

ALDA A L'UNIVERSITE D'ETE DU CEECN

ALDA s'est jointe à la célébration du 10ème anniversaire de son organisation jumelle, le Central and Eastern European Citizens' Network (CEEEN) le 20 juillet à Budapest, Hongrie. Un représentant d'ALDA a présenté aux 50 membres de ce

réseau d'organisation communautaires la genèse et le contenu du Code des Bonnes Pratiques pour la Participation Civile dans le processus de décision du Conseil de l'Europe pendant leur première université d'été qui a eu lieu dans les locaux de la Civic College Foundation du 20 au 25 juillet à Kunbably, Hongrie. Cette initiative fait partie des activités promotionnelles qu'ALDA mène dans le cadre du programme lancé par la Conférence des Organisations Internationales Non Gouvernementales du Conseil de l'Europe, pour la promotion du Code de Bonne Pratique en tant qu'instrument pour la participation citoyenne aux niveaux régionaux et locaux.



LA MUNICIPALITE DE MOSTAR UN NOUVEAU MEMBRE POUR ALDA

La municipalité de Mostar est devenue membre d'ALDA. Le Conseil Municipal de Mostar (Bosni-Herzégovine) a accepté l'invitation de partenariat d'ALDA et est devenue par cette décision membre d'ALDA le 29 juin.

Le Conseil municipal a mandaté le Maire pour entreprendre toutes les démarches techniques nécessaires à l'adhésion à ALDA.

ALDA travaille à Mostar depuis 2004 avec l'ADL qui a été créée en novembre 2004. L'Agence est située dans cette ville symbolique qui est substantiellement divisée ethniquement.

L'ADL agit au niveau municipal et cantonal. Les partenaires de l'ADL sont la région de Puglia (partenaire principal, Italie), la ville de Mostar (BiH), la municipalité de Vejle (Danemark), la province de Venise (Italie), la ville de Monfalcone (Italie), les municipalités de Orkdal et Sund (Norvège), la ville de Kragujevac (Serbie) et l'ONG « IPSIA » (Italie).

Les activités principales de l'ADL sont le renforcement institutionnel des autorités locales et des ONG, le dialogue interethnique, les questions de la jeunesse, le développement économique local, le tourisme durable – notamment la formation de guides touristiques et le développement de matériel informatif, les questions liées aux médias et l'intégration européenne



Tirana (15 et 16 juillet 2010) RENCONTRE POUR LE FUTUR DU PROJET DE MICROCREDIT DANS L'EUROPE DU SUD EST

Le comité de pilotage d'ALDA/Bank Intesa San Paolo qui a eu lieu à Tirana les 15 et 16 juillet a rassemblé les délégués des ADL de Croatie, Serbie et Albanie. Les représentants de PBZ et Intesa San Paolo Beograd, ainsi que d'Intesa San Paolo Albania étaient les homologues des ADL.

«La rencontre a été très réussie and a montré les résultats et les perspectives pour le future. A opportunité spécialement intéressante est offerte par notre présence en Albanie et l'ADL de Skodra, même si nous sommes conscients des difficultés » a affirmé la directrice d'ALDA, Mme Antonella Valmorbida qui a pris part à l'évènement au nom d'ALDA.

Les participants ont évalué les résultats des activités menées l'année passé avec presque 2.000.000 euro de fonds dépensés pour le soutien des ADL. Malheureusement, le programme n'a pas pu être mis en place en Bosnie-Herzégovine.

Dans les prochains mois, des « Activités de Relais » auront pour but la mise en œuvre du projet avec la seconde partie des fonds fournis par la Banque du Conseil de l'Europe, comme cela a été décrit par LLaria Olstini et Michel Bongiorno d'Intesa San Paolo Milan.

L'ensemble du programme et des acteurs sont en train de préparer les activités des trios prochaines années qui seront aussi présentées pour obtenir le possible soutien du Ministère des Affaires Etrangères Norvégien. Concernant le réseau d'ALDA, l'activité de Relais est soutenue par le fonds en fidéicomis de la Banque du Conseil de l'Europe.

Le programme en Albanie sera aussi identifié dans les prochains mois. Cependant, les résultats du meeting à Tirana ont donné à tous de bonnes perspectives dans ce nouveau pays pour l'application du programme.

ALDA LANCE UN APPEL A PARTENARIAT



ALDA a lancé une série d'appels à partenariat dans ses différentes zones d'activité. Téléchargez ici tous les documents en relation.

- Appel à proposition pour des projets pilotes: pouvoirs et responsabilités dans le champs des politiques migratoires au niveau local
- Appel à proposition Mise en oeuvre de projets du Code de Bonnes Pratiques pour la Participation Civile dans le Processus de Prise de Décision

- Appel à partenariat pour Développer des Actions Innovantes dans le Pouvoir d'Initiative des Citoyens
- Appel à proposition pour une association avec ALDA
- Appel à proposition Instrument Européen pour la Démocratie et les Droits de l'Homme– Programme de soutien 2010 en République de Moldavie
- Appel à proposition Jeunesse en Action – Action 4.5 Soutien aux activités d'information pour les jeunes et ceux qui sont actifs dans le travail avec les jeunes et les organisations de jeunes
- Appel à proposition Apprendre à connaître l'Europe: Communautés Locales et Régionales et l'Union Européenne
- Appel à proposition Voisinage Européen et Instrument de Partenariat (ENPI) – Programme de Coopération transfrontalière Lituanie-Pologne-Russie 2007-2013
- Appel à proposition Action 4.3c – Systèmes de Soutien à la Jeunesse – Soutien à la mobilité et aux échanges des jeunes actifs
- Appel à proposition Programme de coopération transfrontalière Albanie-Monténégro 2007-2013. Instrument d'aide à la pré-adhésion, composant II
- Appel à proposition programme Jeunesse en action – action 4.6 – Partenariat « Soutien aux systèmes jeunesse »
- Appel à experts pour le Project “Capitaliser les Capacités des Migrants – Algérie”

Lire plus su www.alda-europe.eu